

Doplňující plachetní směrnice pro závod The supplementary sailing instruction for the event

Memoriál Miloše Alexy

RsV-7P, RsF-3M, Rs5-4K, RsF-4K, RsT-4K, RsA-1MI
CTL 232107, 6.5. - 7.5. 2023

Yacht Club LODNÍ SPORTY BRNO, Brněnská přehrada, Brno, Česká republika

Závod bude řízen dle pravidel, jak je definováno v Závodních pravidlech jachtingu (ZPJ).

[NP] Značka „[NP]“ v pravidle znamená, že na porušení tohoto pravidla nemůže být podán protest jinou lodí nebo žádost o nápravu.

[DP] Značka „[DP]“ v pravidle znamená, že trest za porušení tohoto pravidla může být, podle volného uvážení protestní komise, nižší než diskvalifikace.

1 ZMĚNY PLACHETNÍCH SMĚRNIC

1.1 Jakékoliv změny plachetních směrnic budou zveřejněny nejpozději 30 minut před tím, než vstoupí v platnost.

Změna PS na vodě bude signalizována vztyčením vlajky L (Lima) na člunu závodní komise, ze kterého bude změna opakovaně ústně hlášena. Mohou být použity opakované zvukové signály. Změna plachetních směrnic na vodě nabývá účinnosti ihned.

2 ZNAMENÍ DÁVANÁ NA BŘEHU

2.1 Znamení dávaná na břehu budou vyvěšeny na stožáru na mole před správní budovou.

2.2 Když je vlajka AP vyvěšena na břehu, je „1 minuta“ zaměněna za „ne méně než 30 minut“ v závodním znamení AP.

3 ČASOVÝ PLÁN ROZJÍŽDĚK

3.1 Počet plánovaných rozjížděk je 9.

Pro platnost závodu musí být uskutečněna alespoň 1 rozjíždka.

3.2 Denně se pro každou třídu uskuteční nejvýše 5 rozjížděk.

3.3 Časový plán se řídí vypsáním závodu.

3.4 V případě odjetých 4 a více rozjížděk, nebude poslední den závodu dáno vyzývací znamení po 14. hod.

4 VLAJKY TŘÍD

a pořadí startů v 1.rozjíždce

Třída / Class

Vlajka / Flag

RS Vareo

vlajka „W“ / flag "W"

RS 500

modrá vlajka se symbolem třídy / blue flag with the class insignia

RS Aero

vlajka „E“ / flag "E"

RS Feva

vlajka „F“ / flag "F"

RS Tera

oranž. vlajka se symbolem třídy / orange flag with the class insignia

The regatta will be governed by the rules as defined in the Racing Rules of Sailing (RRS).

The mark "[NP]" means that no violation of this rule can be challenged by another ship, or a request for redress.

mark in the rule means that the penalty for violating this rule may, at the discretion of the protest committee, be less than disqualification.

CHANGES TO SAILING INSTRUCTIONS

Any changes to the sailing instructions will be posted no later than 30 minutes before it takes effect.

Changes to a sailing instruction may be made on the water by signaling flag L (Lima) on the race committee boat and repeated oral declaration. Repeating sound signals may be used. Sailing instruction change on water takes effect immediately.

SIGNALS MADE ASHORE

Signals ashore will be displayed on the pier in front of the administration building

When the AP is hoisted ashore, '1 minute' is replaced with 'not less than 30 minutes' in the race signal AP.

SCHEDULE OF RACES

The number of scheduled races is 9.

For the validity of the regatta, at least one race must be finished.

No more than 5 races will be sailed per day.

Race schedule is governed by Notice of Race.

In case that 4 or more races will be completed no warning signal will be made after 14:00 on the last day of race.

CLASS FLAGS

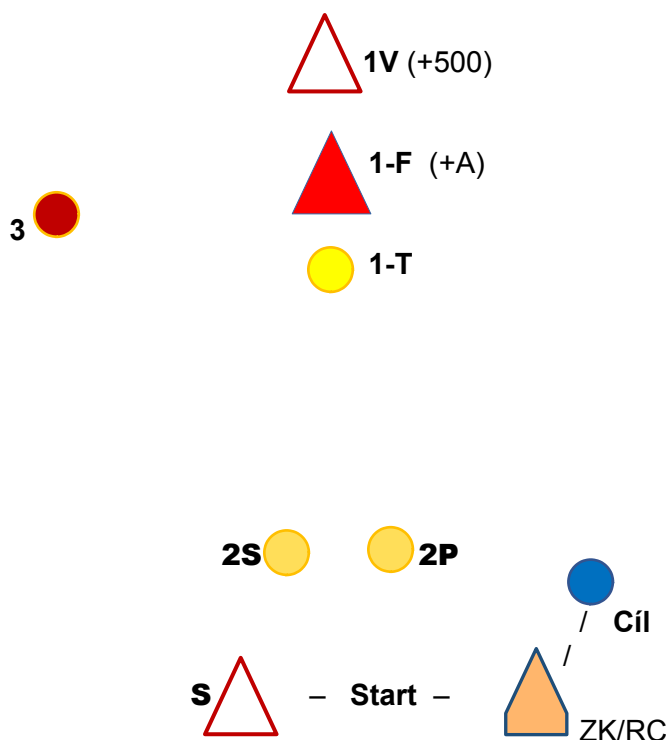
and the order of starts in the 1st race

5	START		THE START
5.1	Upozornění - oranž.vlajka+opak.akustický	4min	<i>Notice - orange.flag+opak.acoustic 4min</i>
.	Vyzývací znamení - vlajka třídy+1 akust.s.	3min.	<i>Warning sign - class flag+1 acc.s. 3min.</i>
.	Přípravné znamení	2min.	<i>Preparatory sign</i>
.		před startovním znaméním.	<i>2min. before starting signal</i>
.		1min.	<i>1min.</i>
.	Start	0	<i>Start 0</i>
	Start.znamení jedné třídy může být "upozorněním" pro třídu startující následně.		<i>Start sign of one class can be a "notice" for a class starting subsequently.</i>
5.2	Lod', startující později než 3 minuty po svém startovním znamení bude bodována jako nestrartující (DNS). To je doplnění pravidla A5.		<i>A boat starting later than 3 minutes after her starting signal will be scored Did Not Start (DNS). This is an addition RRS A5.</i>
5.3	[DP] [NP] Lodě, pro které nebylo dáno vyzývací znamení, se musí vyhýbat startovnímu prostoru během startovací sekvence ostatních tříd.		<i>[DP] [NP] Boats whose warning signal has not been made shall avoid the starting area during the starting sequence for other races.</i>
5.4	Žádná rozjíždka nebude startována v případě, že síla větru nedosáhne hranice alespoň 2,0 m/s, měřeno na úrovni paluby.		<i>If wind speed does not reach 2.0 m/s, measured at the deck level, no races will be started.</i>
6	DRÁHY A ZNAČKY		COURSES AND MARKS
6.1	Schéma dráhy a značky jsou uvedeny v Příloze A těchto směrnic		<i>Courses and marks are described in the Attachment A of this instructions.</i>
6.2	Dráha může být zkrácena u jakékoliv značky v souladu s pravidlem ZPJ 32 a Znaméním závodu - vztyčením vlajky „S“ na člunu poblíž obeplouvané značky.		<i>The course may be shortened at any mark in accordance with the rule 32 RRS by raising the "S" flag on the boat near the circumnavigated mark.</i>
6.3	Pro změnu následujícího úseku dráhy závodní komise posune pozici následující značky bez jakékoliv signalizace. Toto je změna pravidla 33 ZPJ.		<i>To change the next leg of the course, the race committee will move the original mark without signalization. This changes rule 33 RRS.</i>
7	TRESTY		PENALTIES
7.1	Během závodu bude uplatněn dodatek P ZPJ.		<i>RRS Appendix P will be applied during the race.</i>
7.2	Během závodu bude uplatněn dodatek T ZPJ.		<i>RRS Appendix T will be applied during the regatta.</i>
7.3	Pravidlo 44.1 a P2.1 je změno tak, že dvouotáčkový trest je nahrazen trestem jednootáčkovým.		<i>Rule 44.1 and P2.1 is changed so that the Two-Turns Penalty is replaced by the One-Turn Penalty.</i>
8	ČASOVÉ LIMITY		TIME LIMITS
8.1	Plánovaný čas rozjíždky je 30 minut (25min pro Rs Tera).		<i>Target time is 30 minutes (25min for Rs Tera).</i>
8.2	Cílový limit je 12 minut. Lodě, které nestihly dokončit v cílovém limitu budou bez projednání bodovány jako DNF (to je změna pravidla 35, A5.1 a A5.2 ZPJ), ale mohou být v rozjíždce závodní komisí hodnoceny podle aktuálního pořadí na trati nebo podle posledních průjezdů okolo značek dráhy.		<i>Finishing Window is 12 minutes. Boats failing to finish within the Finishing Window will be scored by Race committee as Did Not Finish without a hearing (this changes RRS 35, A5.1 and A5.2.), but could be scored by race committee according their actual position within race course or according to last rounded marks.</i>

9	BODOVÁNÍ	SCORING
9.1	(a) Pokud je dokončeno 3 a méně rozjížděk, bude bodové hodnocení lodě součet hodnocení z jednotlivých rozjížděk. (b) Pokud jsou dokončeny 4 - 7 rozjížděk, bodové hodnocení lodě bude součet hodnocení z jednotlivých rozjížděk s vyškrtnutím nejhoršího výsledku. (b) Pokud je dokončeno 8 a více rozjížděk, bodové hodnocení lodě bude součet hodnocení z jednotlivých rozjížděk s vyškrtnutím dvou nejhorších výsledků.	(a) When 3 or less races have been completed a boat's series score will be the total of her race scores. (b) When 4 - 7 races have been completed, a boat's series score will be the total of her race scores excluding her the worst score. (b) When 8 or more races have been completed, a boat's series score will be the total of her race scores excluding her two worst scores.
10	BEZPEČNOST [DP]	SAFETY [DP]
10.1	Všichni závodníci mladší 18 let jsou povinni mít řádně upevněnou záchrannou vestu od vyplutí až do přistání. Výjimkou jsou úkony nezbytně nutné k vykonání fyziologických potřeb a převlékání. Tato výjimka platí pouze za předpokladu, že loď není závodící.	All competitors younger than 18 must wear personal flotation devices while afloat. Only exceptions are necessary physiological needs and cloths changing. This exception applies only when the boat is not racing.
11	PODPURNÉ ČLUNY [DP]	SUPPORT BOATS [DP]
11.1	Povolení provozu doprovodných člunů se řídí Vypsáním závodu. Čluny, kterým bylo pořadatelem umožněno plout v prostoru závodu, se musí registrovat u Závodní komise.	Authorization of the operation of support boats is governed by the Notice of race. All support boats have to be registered with the Race Committee.
11.2	Čluny se musí pohybovat mimo závodní prostor všech tříd, navíc nesmí překážet jakékoliv závodící lodi.	Support boats shall stay outside the racing area of all classes and shall keep clear of any racing boat.
11.3	Závodní prostor je definován jako prostor vytýčený značkami dráhy.	Race area is defined by the course marks.
11.4	Porušení instrukcí 11.1 a 11.2 může mít za následek diskvalifikaci lodí, které k doprovodnému člunu patřily.	Infringement of instructions 13.1 and 13.2 may result in disqualification of the boats that belong to the support boat.
11.5	Instrukce 11.4. neplatí při záchranných operacích.	Instructions 11.4 do not apply to rescue operations.
12	PROTESTY	PROTESTS
12.1	Protestní časový limit je 40 minut po dokončení poslední lodě poslední rozjížděky dne nebo poté, co závodní komise signalizuje, že se daný den už nepojede žádná rozjížděka. Seznam protestů a stran projednání bude zveřejněn nejpozději do 10 minut po konci protestního času.	Protest time limit will be 40 minutes after the last boat finishes last race of the day or the race committee signals no more racing today, whichever is later. List of the protests and parties will be published no later than 10 minutes after protest time limit.
13	KOMUNIKACE SE ZÁVODNÍKY	COMMUNICATIONS WITH COMPETITORS
13.1	Pro organizaci závodu bude použita - fyzická nástěnka ve vestibulu budovy klubu - elektronická nástěnka závodu na adrese http://www.sailing.cz/noticeboard/222154 .	For race management will be used -physical notice board in the entrance area of the club building - e-noticeboard at link http://www.sailing.cz/noticeboard/222154 .

Příloha A plachetních směrnic / SI Attachment A:

A.1 Dráha bude následující / The course:



RS Vario: Start – 1-V – 2S/2P – 1-V – 2P – Cíl / Finish (2 kola / rounds)

V případě vyvěšení vlajky "T" je trať prodloužena na 3 kola. In case of hoisting the "T" flag, the track is extended to 3 rounds

RS500 : Start – 1-V – 2S/2P – 1-500 – 2P – Cíl / Finish (2 kola / rounds)

V případě vyvěšení vlajky "T" je trať prodloužena na 3 kola. In case of hoisting the "T" flag, the track is extended to 3 rounds

RS Aero: Start – 1-F – 3 - 2S/2P – 1-F – 3 - 2P – Cíl / Finish (2 kola / 2 rounds)

V případě vyvěšení vlajky "T" je trať prodloužena na 3 kola. In case of hoisting the "T" flag, the track is extended to 3 rounds

RS Feva: Start – 1-F – 2S/2P – 1-F – 2P – Cíl / Finish (2 kola / 2 rounds)

V případě vyvěšení vlajky "T" je trať prodloužena na 3 kola. In case of hoisting the "T" flag, the track is extended to 3 rounds

RS Tera: Start – 1-T – 2S/2P – 1-T – 2P – Cíl / Finish (2 kola / 2 rounds)

A.2	Značky 1, 2P a 3 musí být obepluty levobokem. Značky 2S a 2P tvoří bránu.	Marks 1, 2P and 3 shall be passed by port. Marks 2S and 2P are gate marks.
A.3	Značka 1: V = bílý jehlan , F = červený jehlan T = žlutá koule Značky 2S a 2P budou oranž.koule Značka 3 = červená koule	Mark 1: V = white trian. , F = red triang. , T = yellow ballon 2S and 2P will are orange ballons Mark 3 = red ballon
A.4	Startovní značka = bílý trojúh.jehlan.	Starting mark = white triang. pyramid.
A.5	Cílová značka = modrá koule (balon).	The finishing mark = blue ball.
A.6	Pro změnu další etapy může závodní komise změnit polohu následující značky bez signalizace. Jedná se o změnu pravidla 33 ZPJ	To change the next leg, the race commission may change the position of the following marker without signaling. This is a change to rule 33 ZPJ

Za závodní komisi hlavní rozhodčí Martin Malec